

# Installation Manual VISIO TELESCÓPICO



# manusa 🗗

# TRANSLATED DOCUMENT

Read thoroughly all of these instructions before using the



unit.

This manual includes all the necessary information required to install the product.

Keep this manual in a safe place for future reference.

# **INSTALLATION MANUAL** VISIO TELESCÓPICO

# 0 ÍNDICE

# **1 DEFINITIONS AND PREREQUISITES**

- 1.1 Symbol Description
- 1.2 Product Marking
- 1.3 Legend of the Necessary Tools Required for Assembly
- 1.4 Placement. Physical and Environmental Requirements
- 1.5 Placement. Pre-wiring Requirements
- 1.6 Training Requirements for Technicians

# **2 SLIDING OPERATOR ASSEMBLY**

- 2.1 Cut Formula Table
- 2.2 Track Set Assembly: Slow Leaf
- 2.3 Track Set Assembly: Fast Leaf
- 2.4 Cut Formula Table; Clear Width Stiles
- 2.5 Assembly of Clear Width Stiles

# **3 CENTRAL OPERATOR ASSEMBLY**

# **4 APPENDIXES**

4.1 EC Declaration of Conformity

## **1 DEFINITIONS AND PREREQUISITES**

This manual contains instructions for the safe and correct installation of the product. Please read it carefully and keep it in a safe place for future reference. When in doubt, please contact the Service Centre (see back of manual).

For your own safety, please observe at all times the technical instructions described in this manual. **manusa** will not be held responsible for any damages and faults caused as a result of not adhering to these instructions.

#### **1.1 Symbol Description**

The symbols that appear in this manual and/or on the machine are listed below:

$\bigwedge$	ELECTRICAL HAZARD. No work must be performed inside the machine unless it has been previously disconnected from the power supply.
$\mathbf{M}$	GENERAL DANGER. Improper use may cause injuries to people and damage the machine.
	IMPORTANT WARNING. Strictly adhere to the indications provided with this symbol.

#### **1.2 Product Marking**

The product should include a marking similar to the one displayed. Should this not be the case, please report it to the Service Centre (see back of manual).



#### 1.3 Legend of the Necessary Tools Required for Assembly

no.13	Open-end wrenches 13, 10
Ø9	Drill bits Ø9, Ø5, Ø3
2	Phillips screwdriver
no.4	Allen key 3-4-5

10	Tape measure
Mar Carlow	Saw
	Spirit Levell

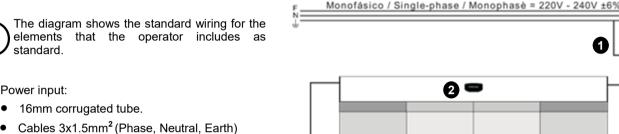
#### 1.4 Placement. Physical and Environmental Requirements

manusa automatic doors must be installed in locations that meet the following conditions:

- Smooth, even and levelled floors.
- Stable walls with sufficient load capacity.
- Levelled partitioning.
- Absence of vibrations and impacts on the door area.
- Service temperature: -15°C to +50°C.
- Relative air humidity: the electric and electronic components of operators manufactured to work in tropical climates receive a surface treatment that protects them from air humidity.

#### 1.5 Placement. Pre-wiring Requirements

For the assembly of manusa power-operated doors, a pre-wiring electrical system with the following elements must be in place:



Two-pole circuit breaker, min. 4A

#### 2 Sensors:

Power input:

elements

standard.

- Cables supplied with the accessory.
- 3 Selector
  - 16mm corrugated tube.
  - Shielded cable 4x0.25mm<sup>2</sup>



#### 1.6 Training Requirements for Technicians

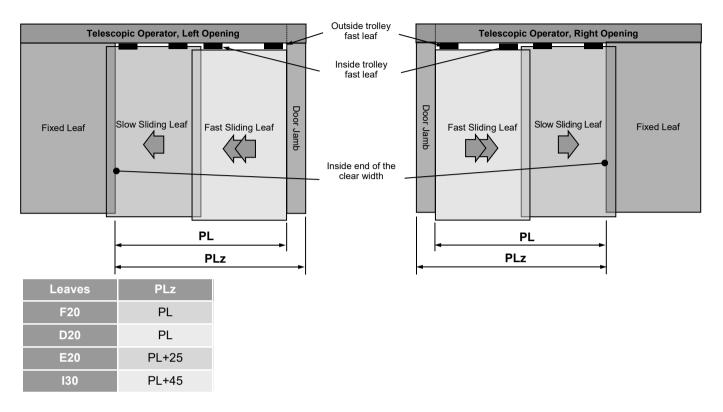
The installation of all manusa products, as well as any tasks related to maintenance, setting, adjustment, etc. Must be performed by technical personnel authorised by manusa. These are the main objectives of the training process for all authorised installation technicians:

- To know how to use the handling and lifting equipment.
- To be able to correctly handle loads.
- To learn how to use individual protection equipment.
- To be able to apply the recommendations of the Low Voltage Regulations.
- To have deep technical knowledge of all manusa products.
- To be familiar with the reference and application guidelines for manusa products and services.

# 2 SLIDING OPERATOR ASSEMBLY

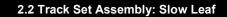
The Visio Telescopic Operator incorporates two track rails, with a leaf sliding on each one. The slow leaf slides along the telescopic stile (closer to the wall) and the fast leaf slides along the main profile of the Visio Operator, assembled on top of the telescopic stile (further from the wall).

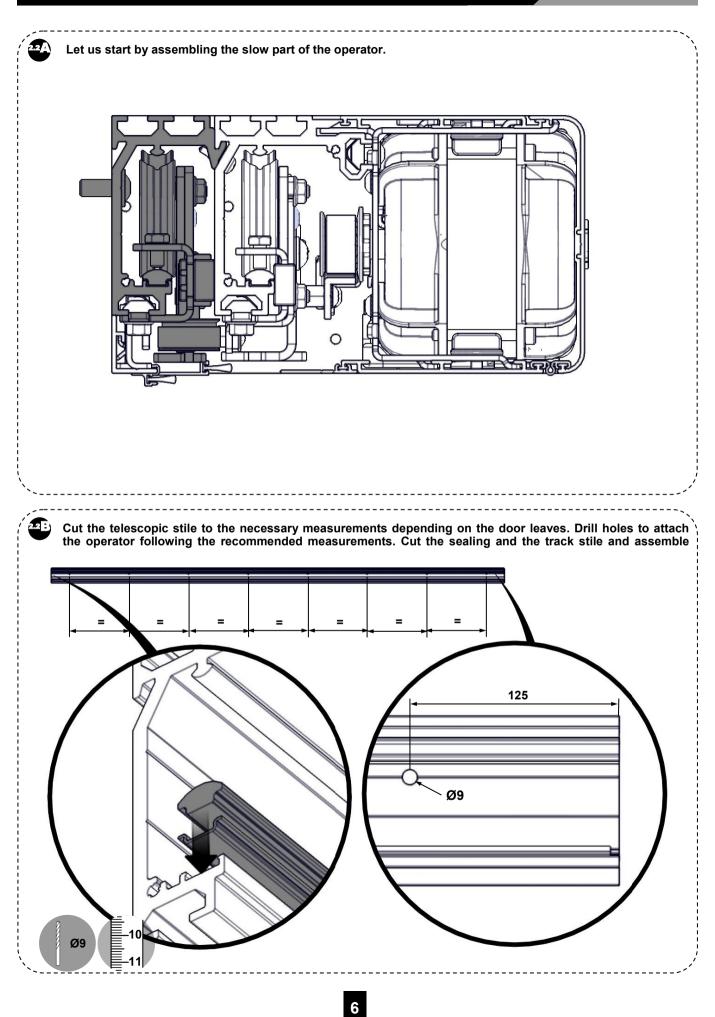
The operator measurement will increase depending on the type of leaf used (See table)

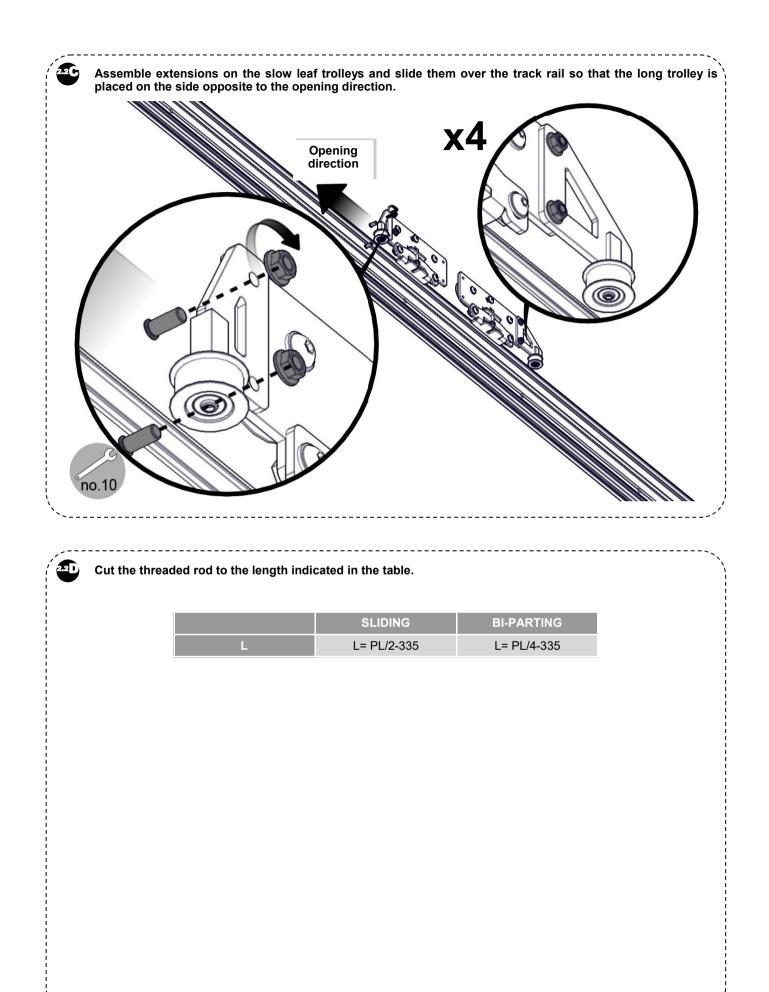


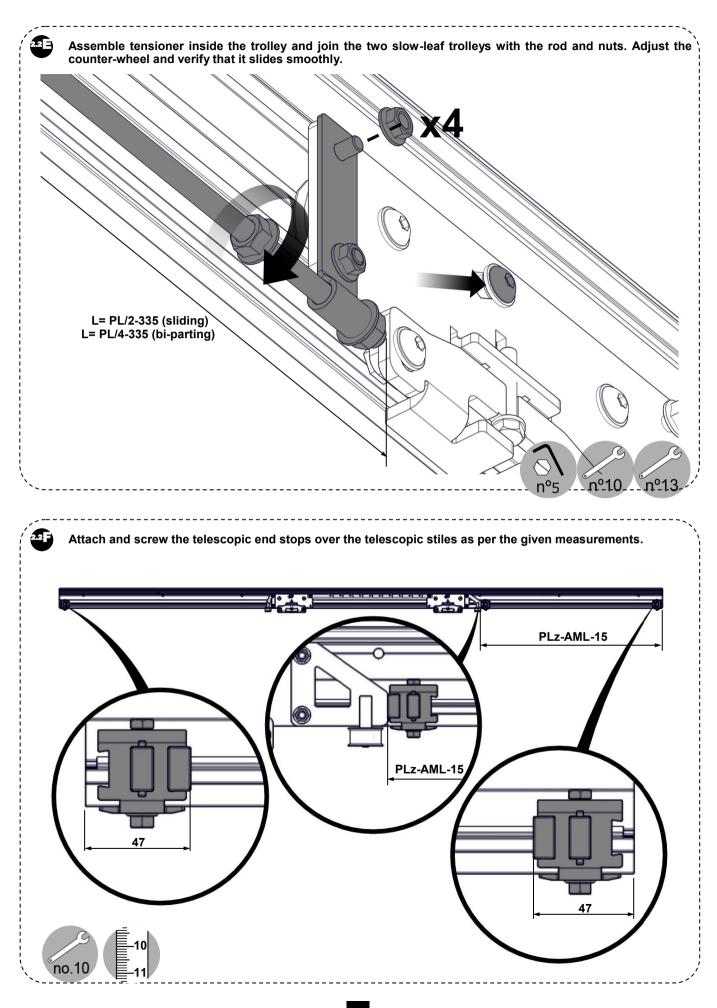
## 2.1 Cut Formula Table

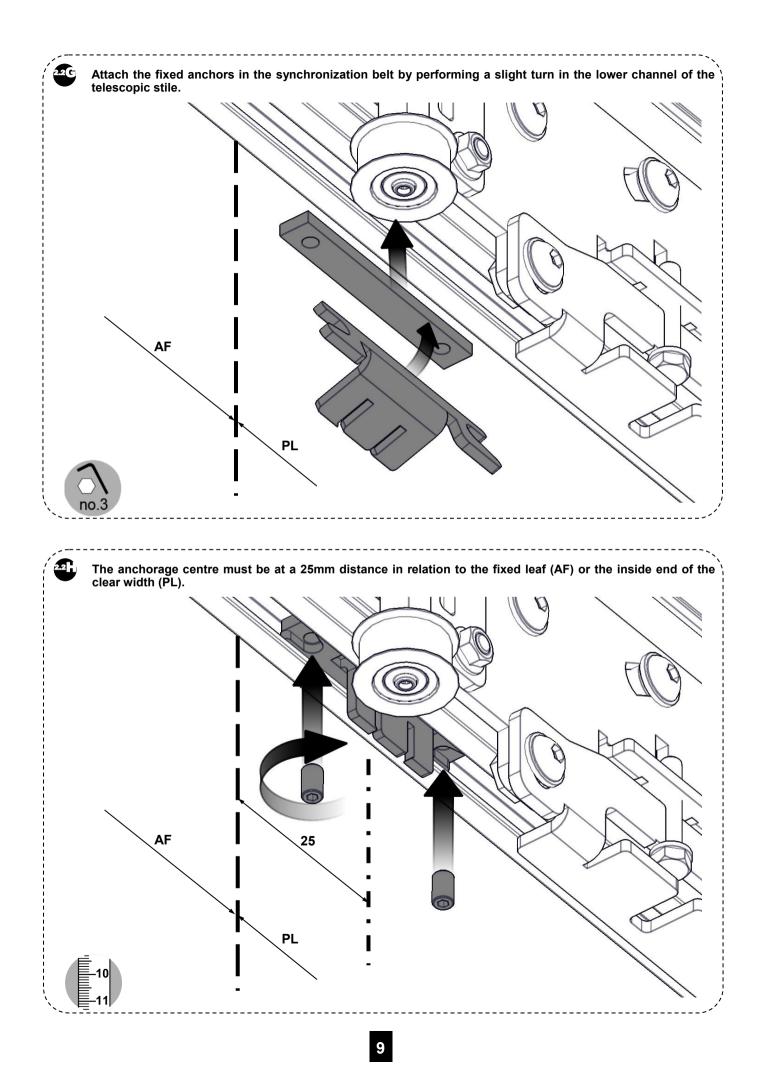
			SIDE		ME	ETING
STILE			With fixed leaves	Without fixed leaves	With fixed leaves	Without fixed leaves
	<u>F</u> r	E20/130		Lop	- 5	
		E20/I30		Lop ·	.15	
	<b>ک</b> ے د	E20/I30		Lop -	.15	

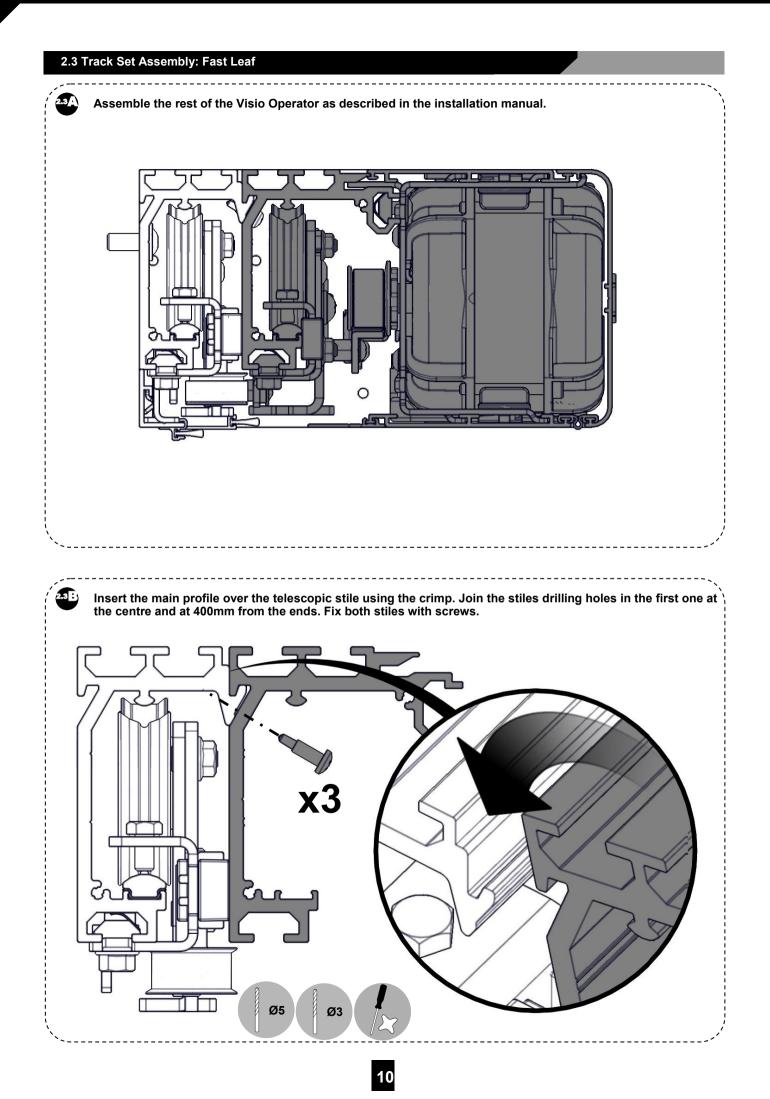


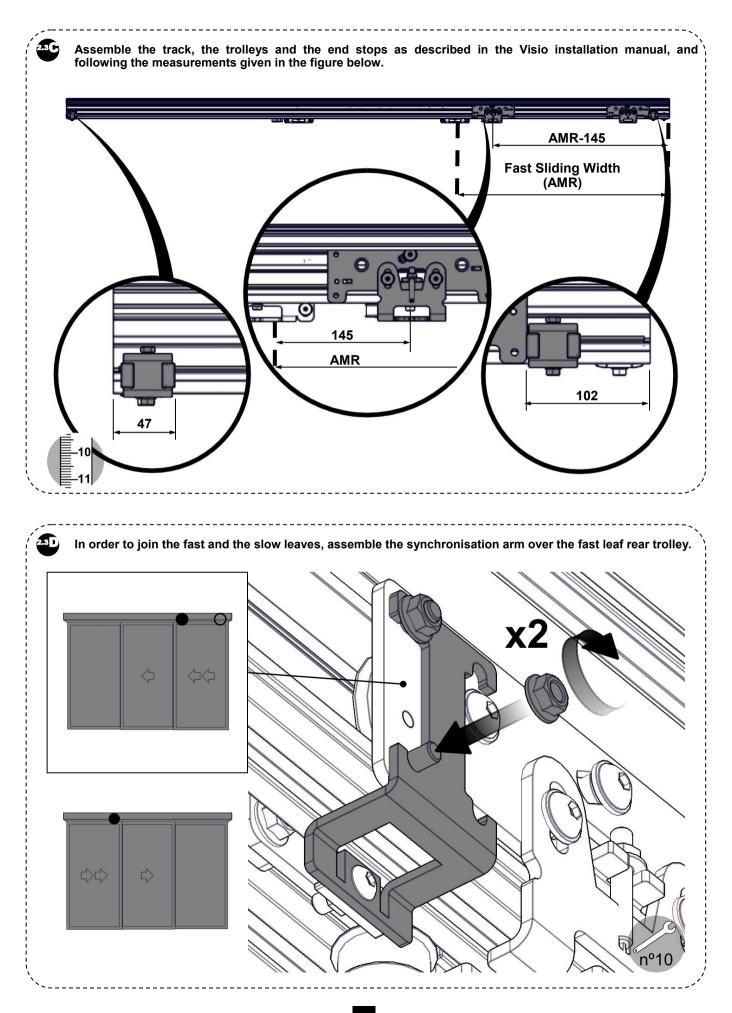


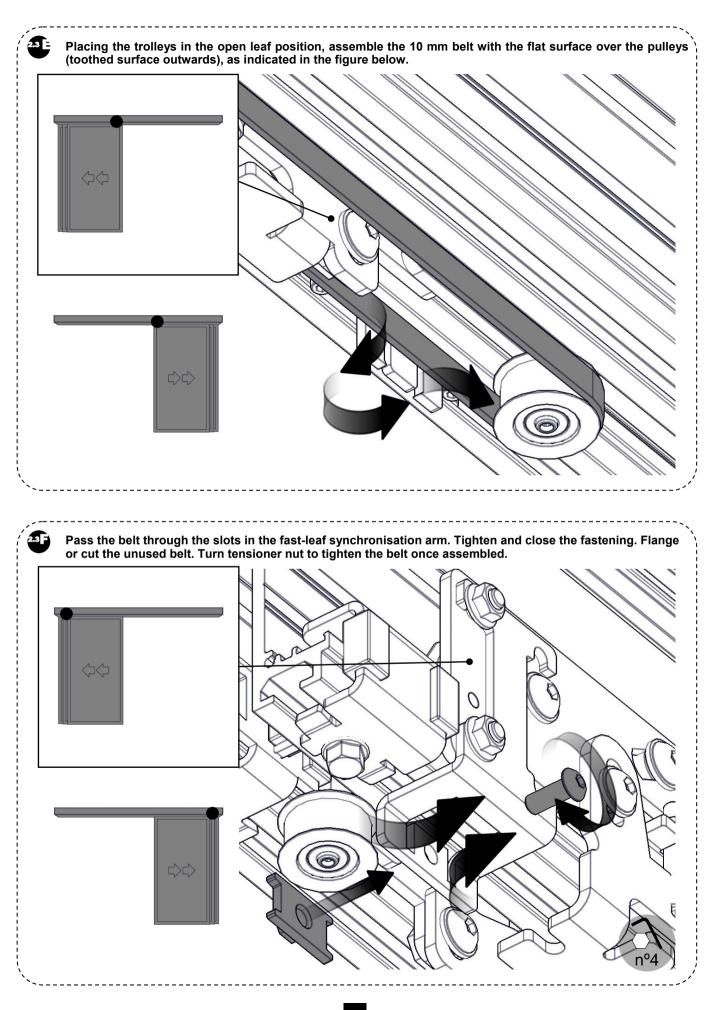






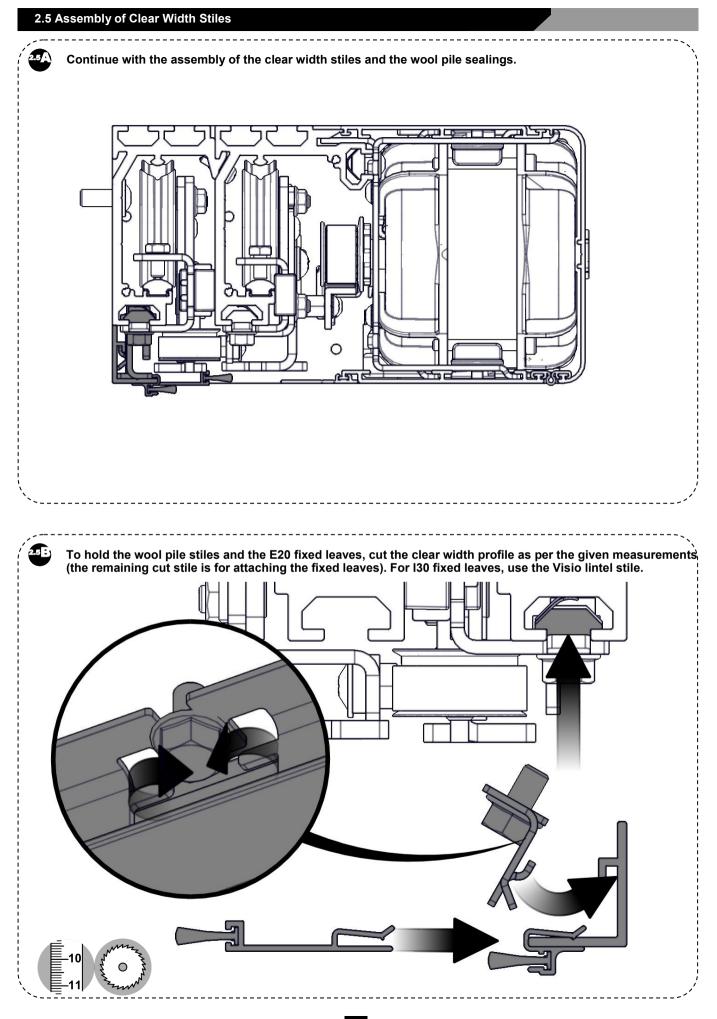


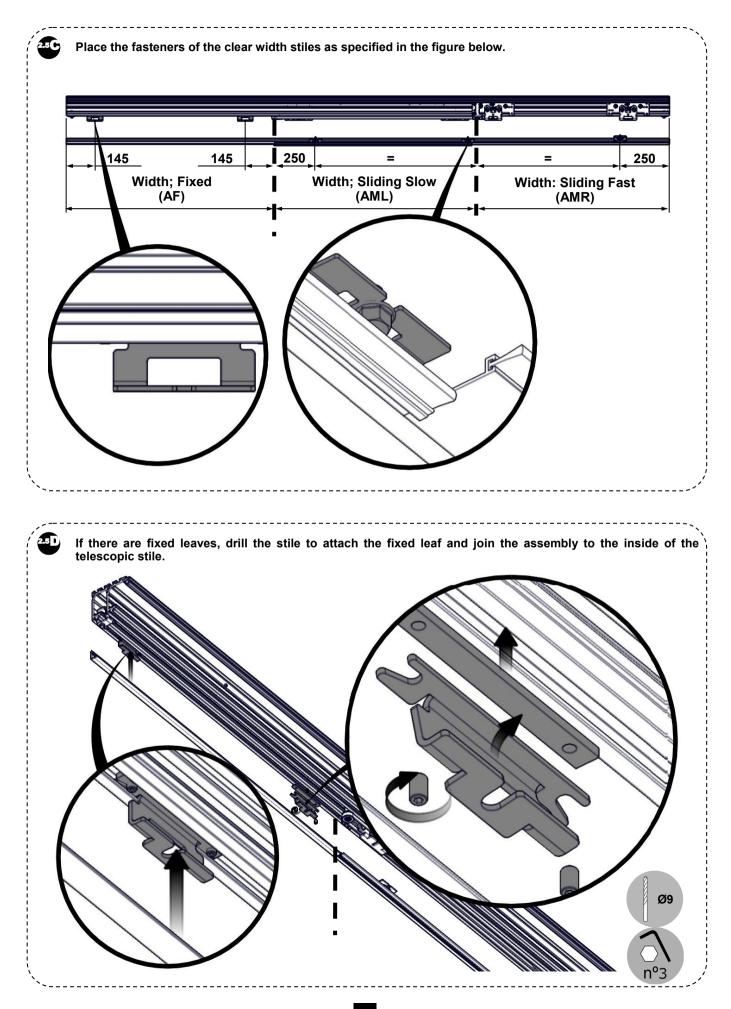


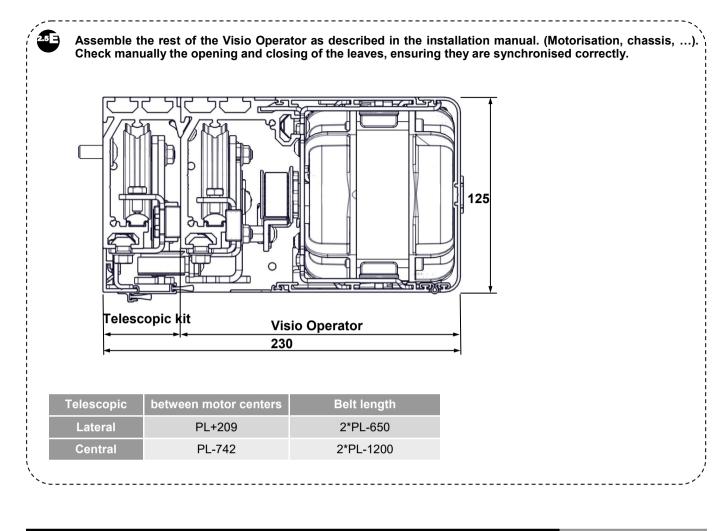


# 2.4 Cut Formula Table; Clear Width Stiles

	SIDE		MEETING	
STILE	With fixed leaves	Without fixed lea- ves	With fixed leaves	Without fixed lea- ves
E20	PLz + 40	Lop - 5	PL + 80	Lop - 5
E20	(Lop - 5)-(PLz + 40) -	-	(Lop - 5)-(PL + 80) -	-
I30	PL/2 - 2,5	PL/2 - 2,5	PL/2	PL/2
<b><u> </u></b>	PLz - PL/2	PLz - PL/2	PL/2	PL/2
E20/130	PLz - PL/2	PLz - PL/2	PL/2	PL/2
E20/130	PL/2	PL/2	PL/4	PL/4
I30	PL/2	PL/2	PL/4	PL/4
E20	PL/2	PL/2	PL/4	PL/4

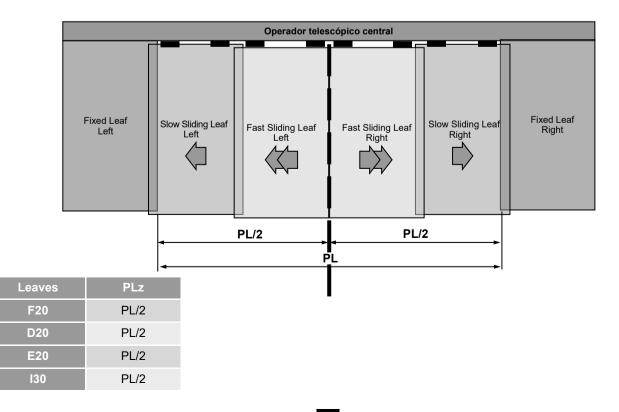






# **3 CENTRAL OPERATOR ASSEMBLY**

For assembling the central telescopic operator use, for each of the operator sides, the same positioning as for a side operator, and taking the centre of the clear width as reference, for all the leaves. Please refer to table 2 in section 2.1 C for cutting the trolley joining piece.



**4 APPENDIXES** 

4.1 CE Declaration of Conformity

# manusa 🗊 CE DECLARATION OF CONFORMITY

#### Manufacturer: MANUSA DOOR SYSTEMS

Address: Av. Vía Augusta, 85-87, 6<sup>th</sup> Floor 08174 Sant Cugat del Vallés Barcelona - Spain Tel. +34 902 321 400 Fax +34 902 321 450 www.manusa.com CE

Product: Visio Operator. Operator for powered pedestrian doors.

Models: Visio Visio Hermético Visio 100

We herein declare, under our sole responsibility, that the products listed and referenced comply with the following European Directives:

2006/42/CE	Machinery Directive
305/2011/CE	Construction Products Regulation
2004/108/CE	Electromagnetic Compatibility Directive
2006/95/CE	Low Voltage Directive

It has also implemented the following harmonised standards and technical specifications:

Technical Building Code. Basic Document SUA. Operation Safety and Accessibility Technical Building Code. Basic Document SI. Fire Safety Technical Building Code. Basic Document HR. Noise Protection Technical Building Code. Basic Document SE. Structural Safety UNE-EN 16005 UNE 85121 UNE-EN 60335-1 IEC 60335-2-103 UNE-EN 61000-3-2/3-3/6-2/6-3 UNE-EN ISO 13849-1/2 UNE EN ISO 13849-1/2 UNE-EN ISO 13857 UNE-EN ISO 14121-1/2 UNE-EN 1037

The CE marking is included in the product to indicate conformity with the essential requirements of the applicable directives. This declaration of conformity means that the machine installation and start-up has been made in accordance with the assembly, operation and maintenance instructions from the manufacturer.

Josep M<sup>a</sup> Guilera <sup>General Manager</sup> Sant Cugat del Vallès, December 2013

narhur

Francesca Martínez Product Standardisation

#### manusa 🔂 \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_

Las características reflejadas en este documento se dan a título informativo, y no tienen carácter contrac-tual. El fabricante se reserva el derecho a modificaciones sin previo aviso. The characterístics indicated in this manual are purely informative and are in no way binding. The manufacturer reserves the right to make modifications without prior notice. Les caractérístiques reflétées dans ce document sont données à titre indicatif, elles n'ont pas de caractère contrac-tuel.Le fabricant se réserve un droit de modifications sans avis préalable. As características exibidas neste manual se dão a titulo informativo, e não têm caráter contratual. O fabricante se reserva o direito a alterações sem aviso prévio.

**OFICINAS CENTRALES** Av. Vía Augusta, 85-87, 6ª 08174 Sant Cugat del Vallés Barcelona - España Tel. +34 902 321 400 Fax +34 902 321 450

-----